

Slangesystem REF: 453100, REF: 453200, REF: 453300, REF:455100

## Brugsanvisning

### Tak, fordi du har valgt et tilbehørsprodukt fra vores virksomhed.

Læs venligst denne brugsanvisning omhyggeligt, før du bruger slangesystemet og tilslutter det til irrimed classic stomisystemet eller *irrimed classic rektalsystemet*. Hvis du har yderligere spørgsmål, bedes du kontakte din forhandler eller ringe til vores servicenummer +49 2863 95024. Før du bruger tilbehøret, skal du få bekræftet den medicinske sikkerhed for tarmskyllevandingen. Din læge eller sygeplejerske, der er uddannet i stomiterapi, vil gerne rådgive dig. Det er vigtigt, at vanding læres og undervises under kyndig vejledning, helst af en stomiterapeut.

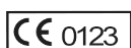
### Formålet med slangesystemerne (patienten er den tiltænkte bruger):

REF 453100, 453200, 453300: tilbehør til tarmskylning ved hjælp af en batteridrevet skyllepumpe til patienter med stomi.

REF 455100: tilbehør til at muliggøre rektal skylning ved hjælp af en batteridrevet skylningspumpe til patienter, der ikke er i stand til at aflægge afføring under egen kontrol.

**Kontraindikationer:** Siphondannelse, ileostom, prolaps, parastomalt brok, stenose  
Kun REF 455100: samtidig strålebehandling og kemoterapi, kronisk tarmbetændelse

### Sikkerhedsanvisninger, forklaring af symboler



Mærkning i henhold til det europæiske direktiv om medicinsk udstyr 93/42/EØF med nummeret på det bemyndigede organ.



Advarsel



Beskyt mod lys



Envejsventil. Overførselsslagen har en kontraventil, der sikrer mod tilbageløb.



Producent



Fremstillings dato



Ikke til genbrug



- Slangesystemet må kun tilsluttes til en vanding!
- Hvis slangesystemerne har været udsat for direkte sollys, skal du sikre dig, at materialerne ikke er blevet porøse, og at forbindelsen stadig er garanteret.
- **REF 455200: Komponenten til rektalkateteret er ikke beregnet til genbrug.** Genbrug af rektalkateteret kan medføre eksponering for patogener som f.eks. virus, bakterier, svampe eller prioner. **Rektalkatetre må ikke rengøres, desinficeres eller steriliseres.**
- Brug ikke vand med tilsætningsstoffer eller medicin.

**Anvendelse af produktet:** Slangesystemet gør det muligt at foretage skylning i forbindelse med irrimed classic stoma eller irrimed classic rectal. Når du har tilsluttet slangesystemet til din irrimed og taget det i brug, leder slangesystemet irrigationsvæsken (klart drikkevand) fra irrimed'en ind i tarmen.

**Undgå, at slangerne bliver klemt eller knækket for at undgå mekaniske skader.** Selve vandingproceduren er beskrevet i brugsanvisningen til din irrimed.

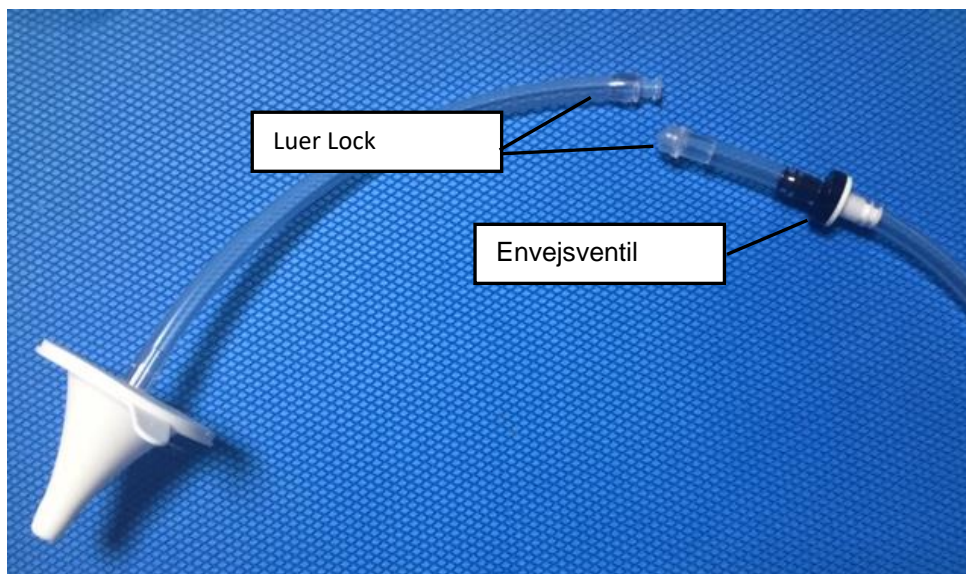
**Funktionsbeskrivelse og første opstart:** Slangesystemet består af 2 komponenter, overførselsslagen (1,30 m) med integreret anordning mod tilbageløb og konen (REF 453100; 453200; 453300; 455100). De to komponenter, overførselsslagen og konen/rektalkateteret, er forbundet med en Luer-Lock-skrueforbindelse med en ¼ omgang hver. Overføringsrøret er forbundet til den irriterede på samme måde. **Konus skal skrues på den sorte side af tilbagestrømningssikringen (se billedet på bagsiden).**

**Rengøring:** Efter vanding skal konus rengøres med varmt vand. For at gøre dette skal du løsne Luer-Lock-forbindelsen med en ¼ omgang til venstre. Dette gør det muligt at adskille konen fra overføringsrøret og rengøre den nemt. Efter rengøring genindkobles konen og overføringsrøret igen,

idet der tages hensyn til strømningsretningen.

**Rektalkateteret er et engangsprodukt og er ikke egnet til genbrug!**

**Vigtig meddelelse!** Alle alvorlige hændelser i forbindelse med produktet skal indberettes til fabrikanten og den kompetente myndighed i den medlemsstat, hvor brugeren og/eller patienten er etableret.



### Pleje

Slangesystemet er en forbrugsvarer og vil uundgåeligt blive uskønt efter længere tids brug på grund af biofilm. Der er ikke tale om skadelige bakterier, men om de normale bakterier, der findes i alt drikkevand. Denne effekt ses normalt først i overføringsslangen ved tilslutningen til den *irrimed classic rektal*. **Af hygiejniske årsager bør slangesystemet derfor udskiftes hver måned**, dog senest når biofilmen begynder at opbygge sig. Slangesystemet er kun beregnet til brug på én patient.

Slangesystemet er kun beregnet til brug **på én patient**.

### Vigtig bemærkning!

Reserve dele kan ordineres. Udgifterne dækkes normalt af den lovpligtige sygesikring eller af din udbyder.

Reserve dele - Tilbehør	Løbenr:	Tilknyttet irrimed
Slange 1,30 m lang med returventil og Luer Lock-tilslutning i begge ender	455003	455000
Slangesystem bestående af slange (1,30 m) med envejsventil, konus	455100	455000
Slangesystem bestående af slange (1,30 m) med returventil, <b>konus størrelse 1 til Combifix- skylleærme smal stomi</b>	453100	454000
Slangesystem bestående af slange (1,30 m) med returventil, <b>konus størrelse 2 til Combifix- skylleærme normale og store stomier</b>	453200	454000
Slangesystem bestående af slange (1,30 m) med returventil, <b>konus til stomi - ikke egnet til Combifix- skylleærmer</b>	453300	454000
1 pakke (30 stk.) <b>Combifix</b> skylleærme	453000	454000